

S'Arenal de Mallorca

S'Arenal de Mallorca
Butlletí informatiu de les
barriades de C'an Pastilla, Me-
ravelles, Es Pilarí, Ses Ca-
denes, S'Arenal, Son Verí,
Cala Blava, Badia Gran i les
altres urbanitzacions.
Edita Associació de Veïnats
Son Sunyer.
DIRECTOR
Mateu Joan i Florit
IMPRIMEIX
Imprenta Atlante
DEPOSIT LEGAL
PM 473-80
Publicitat i subscripcions
Camí Canteres 132
Telefon 265005 S'Arenal.

BULLETI INFORMATIU No. 8/NOVEMBRE 1.981

Preu 50 Ptas.

Ea, ea, ea, Andalusia comença a caminar



Manolo Rodríguez València,
primer batle de barri demo-
cràtic de S'Arenal de Mallor-
ca. Un batle andalusí.

El noranta per cent dels andalusos han dit que si al seu Estatut d'Autonomia. Els andalusos estan d'enhorabona. A la fi podran regir-se a la seva manera, podran disposar de les seves riqueses, que són moltes, podran decidir el que sia millor per el seu poble.

El cinquanta per cent dels habitants de s'Arenal són andalusos. A ells, la més cordial enhorabona pel triomf que ha aconseguit el seu poble. Un poble que ha sofert tota casta d'opresions al llarg

	PARTICIPACIÓ	SI	NO	BLANC	NUL
SEVILLA ESCRUTAT: 36,5	53,9	91,28	5,54		
CÒRDOVA ESCRUTAT: 81,6	60,2	89,2	7,2	3,1	0,5
MÁLAGA ESCRUTAT: 52,3	47	89,25	7,41	2,56	0,78
JAÉN ESCRUTAT: 78,8	57,95	86,27	10,07	1,89	0,9
CADIS ESCRUTAT: 100	50,7	91,30	4,9	2,9	0,88
HUELVA ESCRUTAT: 100	52,74	91,10	5,06	3,26	0,58
ALMERIA ESCRUTAT: 27,2	43,99	87,47	8,63		
GRANADA ESCRUTAT: 43,7	49,56	87,59	8,40		
TOTAL					

de la seva història, des dels Reis Catòlics fins als nostros dies, i que ara pot començar a caminar.

Amb els andalusos de s'Arenal, comptam per fer la independència del nostre poble, per la creació

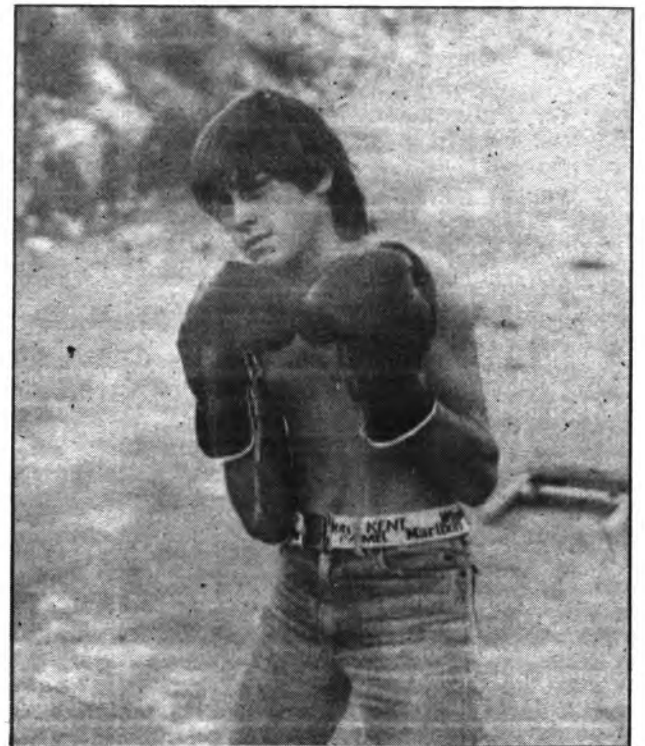
del nostre municipi. A un referèndum per a la independència de s'Arenal sabem que els cent per cent dels andalusos votaran diu si.

El batle de barri de S.Arenal és andalusí, si li

feim costat, ell serà un dels leaders que ens durà a la independència del nostre poble. Per que són els pobles i cada un dels individus que els formen, els qui han de decidir el camí del seu futur.



Dentol pescat a volanti entre Cala Figuera i el Cap Blanc pels pescadors Antoni Pastor, Josep Costa, Juan Lima, Manolo des Puig i José Tejero a bord del Llaut Cala Blava. El peix va donar 8 quilos a la romana.



L'Ajuntament esbuca una terraca

El Bar Las Gaviotas dóna a una futura plaça. L'amo del bar, per tenir els clients confortables, va construir una terrassa davant el bar, però ho va fer sense el corresponent permís i ho va fer dins terrenys de l'ajuntament. Ara, les brigades municipals han llevat la terrassa, a compte de la propietat,

com és natural. I és que el qui construeix dins terra d'altri, perd es temps i sa llavor.

De totes maneres, és ben hora que l'Ajuntament de Ciutat posi en marxa les obres per ordenar aquesta i altres zones verdes de la platja de S'Arenal.



Els dilluns, dimecres i divendres, en sortir de l'escola, un estol d'allots de 14 a 15 anys s'entrenen de boxa al gimnàs de devora el camp de futbol.

Hem anat a un dels entrenaments i hem pogut comprovar que els allots se peguen de bon de veres.

Els allots estan en forma. De totes maneres ens han assegurat que fora del ring, no peguen a ningú. Un còdi d'honor, les regles de la boxa els ho impedei-

xen. L'esport és sens dubte molt violent; de totes maneres, hi ha vicis pitjors... la droga, l'alcohol etc. fan més mal que els cops de puny.

Uns allots fabulosos, Jaume Ponç i Ramis "Ponç Barcenés" Juan José Lopez Garcia "Pantera", Francisco José Bustamante Aibar "Arbona" són tres dels púgils habituals.

Estarien encantats que molts altres joves del poble anassin als entrenaments.

Preguntes a "S'Arenal de Mallorca"

Quan tendrem ràdio en català a qualsevol hora del dia i de la nit?

Quan tendrem televisió en català tot l'horabaixa i tot el vespre?

Quan s'adonará la gent de S'Arenal que te una revista a la seva disposició per escriure i expressar les seves opinions?

Quan tendrem aigua i clavagueres a Ses Cadenes?

Quan es pronunciarà el Club Nautic a favor de la independència municipal de S'Arenal?

Quan s'esfaltarà el tros de carrer de devora l'escola?

Quan s'arreglarà la Plaça del Consultori?

Quan ens dirà el senyor rector la missa en català a Ses Cadenes?

Quan s'adonará la gent que la llengua parlada a València, Catalunya, El Rosselló, Andorra i Mallorca és la mateixa llengua?

Quan tendrem Ajuntament a S'Arenal de Mallorca?

Quan acabaran els colonitzadors de Madrid de pensar en darsenes, pantalans i plataformes dins la nostre badia?

Quan s'adonaran els immigrants de les avantatges que suposaran per a ells, —i per noltros— la integració lingüística i cultural a aquesta Mallorca que els ha acollits?

Quan tendrem mancomunitat de transports a l'àrea Metropolitana de Ciutat?

Quan s'asfaltarà la carretera d'Endarrocat?

Quan es començaran les obres de l'Autovia de S'Arenal?

Quan començarà la gent a moure-se per demanar el Pla Parcial i l'Urbanització de Bellavista i Son Granada?

Quan s'adonará la gent que una de les millors maneres que tenim ara els s'arenalers de solucionar els nostres problemes és estar dins les Associacions de Veïnats?

Quan s'adonaran els empresaris s'arenalers de la conveniència que hi hagi a la nostre zona una platja reservada per nudistes.

Quan començaran els comerciants de S'Arenal a posar els rètols dels seus establiments en català, a més de les quatre o cinc llengües estrangeres acostumades?

Quan ens donaran els nostros polítics l'Estatut d'Autonomia?

Quan hi haurà escoles a bastament per a tots els nins i nines a S'Arenal?

Quan ens posarà l'Ajuntament de Llucmajor bombilles a les faroles de devora la platja al carrer Miramar?

L'any que ve, si Deu Vol!!

"S'ARENAL DE MALLORCA" CONTESTA

La carretera d'Endarrocat està en prou bones condicions després que les brigades de l'Ajuntament han tapat els clots amb aglomerat asfàltic aquest darrer mes.

DES DEL PRINCIPAT ENS DONEN ANIES

Benvolgut amic:
Ermengol Passola,
d'Amics de Joan Ballester,
m'ha fet conèixer la vostra carta. Celebro que algun dels meus articles a l'AVUI us pugui interessar.

Jo us felicito per "S'Arenal de Mallorca", que n'estic segur, fa una feina molt positiva.

Molt content d'haver tingut aquestes notícies de les vostres activitats, per a les quals us desitjo tot l'èxit possible, us saludo ben cordialment.

JOSEP M. ESPINAS

RESPOSTA A UN ARENALER DE SEMPRE

Sr. Director:
Li agrairia la publicació d'aquest escrit contestant a la carta publicada a SA VEU DE LLUCMAJOR, del 13 del passat mes, i que signa UN S'ARENALER DE SEMPRE.

Aquest senyor contesta a una entrevista que En Mateu Joan Florit fa a D. Manuel Rodríguez València. Per tancar la entrevista el Sr. Florit fa una pregunta molt d'actualitat que és la dels tàxis. La resposta del batle de barri, "Estic cansat de dir que la mancomunitat a més de preceptiva és necessària. De totes maneres la solució final i definitiva ha de ser la creació del nostre municipi. Que els llucmajorers se'n vagin a collir ametlles i fer sabates al seu poble i els ciutadans a Ciutat que es prou gran".

Jo comprenc que aquest senyor com qualsevol llucmajorer se senti ofès per aquestes declaracions. El que a mi i a la majoria dels veïnats que vivim a S'Arenal ens ha indignat és la manca de coneixements gramaticals, del singular i del plural.

CARTES

A un dels paràgrafs, diu la carta: "Sepa también, que todo fue bien hasta que ustedes, (plural) empezaron a meter las narices (plural) en nuestros asuntos internos. I jo me deman; ¿Quina culpa tenen els veïnats de S'Arenal de les declaracions del Senyor Rodríguez València, perquè vosté els insulta dient-los "entrometidos"? Jo personalment, li diré una cosa, mai m'ha agradat aficar el nas dins cap afer intern, perquè no m'agrada sa pudor.

Si vosté és un arenaler de sempre, com diu, supós que està al corrent del que passa a S'Arenal, supós que a hores d'ara esta enterat de que el senyor Rodríguez València va desmentir a un mitjà informatiu de Ciutat, aquestes declaracions.

Li faig a saber, que si tots els qui se senten arenalers, d'ara i de sempre, lluitassin per S'Arenal com ho fa el senyor Rodríguez València, altre gall ens cantaria. El Senyor Rodríguez ha lluitat als plens de l'Ajuntament, contra vent i marea, per aconseguir un Arenal millor.

Sàpigue vosté, que el 65 per cent dels ingressos de l'Ajuntament de Llucmajor, surten de S'Arenal, i mentre que Llucmajor se'n du el 80 per cent del pressupost, a S'Arenal no li toca ni

el 10 per cent. Que mentre a S'Arenal no tenim cap mena d'instal·lacions esportives, a Llucmajor en tenen i ara tenen aprovat un poliesportiu tapat. Tampoc no tenim guarderia, ni centre d'ancians, ni biblioteca... i per no tenir, no tenim fins fa poc, llum a la majoria de carrers. Quan s'ha pronunciat vosté, allà on sia, reclamant alguna d'aquestes necessitats? Que jo sàpica, desconec la vostra identitat, segurament mai. Sincerament, crec que d'arenaler vosté te ben poc si ho fos sabria que els qui vinguerem de fora, no ho ferem amb la intenció d'afica els nassos dins assumptes interns, van arribar cercant feina i amb la nostre suor i la vostra terra, dels vostres avis i la vostra història, estam fent tots units, UN ARENAL GRAN.

Atentament, un s'arenaler des de fa setze anys, amb el següent nom i llinatges.

ANTONIO JIMENEZ
SANCHEZ

CATALUNYA I LES NOSTRES ILLES

Sr. Director:
Soc català i he vingut per motius de feina a Palma. Las "cartes al Direc-

tor" dels diaris locals m'han fet fer un tip de riure (com es possible tanta incultura?) però més tard he observat que l'insult, la grolleria, la invenció, la poca educació i el dir coses sense solta ni coneixement de causa i fent el joc a determinat grups ultres que els hi convé aquesta ignorància, no està contestada per els nombrosos literats que s'han emportat (amb tot mereixement) importants premis literaris de Catalunya. Per què no responen a les animalades d'aquesta gent inculta que ni sap escriure i prefereix renegar de la seva sang i repetir el que li fan dir talment llores? No m'ho explic i ja m'en carregare de que totes les meves amistats sapiguen com s'ens insulta a Mallorca. A Catalunya mai s'ha ofès a un illenc. Heus aci la diferència: cultura, educació, llibertat i no servilisme.

JUAN Ma. SOLA

AQUESTA SECCIO
ESTA OBERTA A TOT
THOM. ANIMAN ALS
ARENALERS A EXPRES-
SAR LES SEVES OPI-
NIONS ESCRIVINT A
S'ARENAL DE MALLOR-
CA, CANI DE LES
CANTERES, 132.

FERRETERIA DEL BRICOLAGE



Som el n. 1 a S'Arenal en bricolatge-eines Bosch.

Ferreteria en general. Lloguer de compressors i de grups electrogens.

Pintura plàstica i esmalts.

Carrer Milan, cantonada carretera Militar.



El darrer crit en bosses i articles en pell



CURTITS

Avinguda Nacional
devora

HOTEL TOKIO

Contarelles d'una pastera

Han passat una partida d'anys. Ja hi ha el Club Nàutic, i s'ha feta una caseta enfront del carrer amb les protestes dels veinats perquè diuen que han comprat els trasts i aquella caseta estorba un poc. Què hi farem? El Mollet s'havia omplert d'arena i alga, deien que per culpa del martell que havia fet fer es Govern. Una colla d'allots jugava quasi sempre al futbol per allà on era abans la mar. A una vorera hi havia sa pastera girada damunt davall. Aquella alloteia no s'hi mirava gens de botar-hi per damunt. En acostar-m'hi me digué amb veu pesadrosa que es patró Bernadí i es patró Miquel Fullaní eren mort i que molta de gent havia anat als enterraments; que En Pep Baster, d'ençà que havia fet s'hostal no mirava tant l'Església de s'Arenal ni la Seu de Ciutat, perquè una, per Montuiri i s'altre per l'altar,

—una muntanya plana que hi ha entre Esporles i Vall-demosna—, eren senyes necessàries per fer bé ses puntes amb sa xerxa prima; que ja no se pescava agostencó, un peix tan bo per fer sopes i per menjar frit com per esca; que s'altre dia havia sentit contar pels garriguers de Son Granada que duia més de seixanta anfoços agafats amb una trentena d'ances calades des de Pujador des Freres, —mica d'endinsada que hi ha dins sa Fossa des Cap Roig o Punta Llobera—. Ell va tenir bon mestre amb En Manolo de ca sa Poblera, ells saben tots els forats on hi pot haver un anfoç, ja sia a la vorera com a ses barres de vuit o més brases de fons. Aquesta classe de pesca de gambins, fets en s'hivern per ells mateixos amb verdus primis d'ullastre, és molt divertida si trobau qualche animal dins es gambins. Es clar que aquella pudor d'arengades i

alatxes pudentes no és aguantadora. Per fer aquesta mena de pescades es necessari tenir un mal nas, molta de vista per afinar els forats i millor memòria per recordar totes les senyes on es tenen calats els gambins.

El patró Miquel, abans de morir, va sentir contar a uns llucmajorers que un dia va sortir a pescar al curicant. El curicant és una roda amb dos-cents metres de fil de ferro del número tretze i vint-i-cinc metres de fil de ferro d'acer anglés armat amb un ham de dos ceros. Per ses Barbes de ses Altines de davant ses Olles clavaren una sírvia molt grossa. Per treure-la l'hagueren d'arrossagar dues hores i la tragueren davant Son Crauet per dins sa platja. Quan la tragueren, es patró Miquel s'hi va asseure damunt, se sírvia li va fer pegar un parell de botes de quatre pams d'alt. Arri-



bada a terra, la pesaren amb sa romana grossa d'En Toni de sa Felanitxera, i va donar, davant una partida de persones, trenta vuit quilos i mig! D'aquest peix se'n parlà per bastants d'indrets durant vuit o deu dies, fins que va sortir escrit damunt els diaris que "El Caudillo" havia pescat un peixot de aprop de quaranta tonelades!

Després d'aquesta llarga contarella, sa pastera callà i jo, daixo, daixo, cap a ca meua s'ha dit.

(Continuarà)

PER ANTONIO GALMES I RIERA

En Jeroni es altre cop Jerónimo

Me comentava fa uns dies, un conegut que tenc a UCD, tot estranyat, el fet que des de fa una setmana, a les pàgines d'aquest diari ja no s'escriu d'en Jeroni Saiz, sinó d'en Jerónimo Saiz. El motiu de l'estranyesa de l'ucedista és, clau, aquest canvi de "momenclatura".

Vaig explicar-li que no sóc jo qui fa les cròniques municipals, però que la mesura en sembla molt encertada i, a més a més, en sembla que ha coincidit amb el darrer ple del Consistori de Palma, el de les quasi-bufetades.

Pens, efectivament, que és un tant absurd dir-li Jeroni a un senyor que, essent mallorquí de naixament, parla sempre el castellà en públic, tot i que tengués la "deferència" d'oposar-se al programa de normalització lingüística a Cort en català.

Perquè Jerónimo Saiz, i amb ell tota la UCD de Cort, votà contra la presència normal del català dins la tasca municipal. I, a més a més, n'argumentà l'oposició amb quatre detalls dignes d'en Jaime Martorell i el seu "Sentro" Cultural Mallorquí.

El senyor Saiz va fer públic una espècie de "Manifiesto de los 2.300", en versió casolana, dient poc més o manco que la majoria d'esquerres pretenia marginar el castellà de la vida pública de Ciutat, i que on s'ha vist mai aquesta vergonya, que això, senyors, no és cooficial tant ni res, i que a més a més ell n'esta ben content, d'esser bi-



lingüe, perquè això és ben enriquidor...

Al senyor Saiz no li sembla gens bé que es vulgui que els funcionaris parlin el català. Segons ell, no es pot obligar al funcionari a conèixer l'idioma de Mallorca. Allò que s'oblida de dir és que, si no s'estableix aquesta obligatorietat, el ciutadà mai no podrà exercir el seu dret de dirigir-se a l'Administració local amb la llengua que lliurement elegeixi. Això no ho va dir, no, el senyor Saiz.

I, encara, en va dir una de més grossa. Va fer de gonella, plantejant la falsa disjuntiva català-mallorquí, demanat el reconeixement del terme "modalidad insular de la lengua", i totes aquestes històries cabòries que tant mal fan a la nostra cultura i a la seva normalització, que és de lo que se tracta.

Per això, i per alguna altre qüestió que es queda sense escriure, els companys informadors municipals han "rebatit" al cap centriste, que ja torna esser Jerónimo, representant la vella tradició imperial del seguidor/defensor de "la lengua oficial" d'això que en diuen "nación española". Jesús, bon Jesús, quin martiri!

Josep Rosselló



Les pistes de l'Aeroport de Son Sant Joan eren una festa a l'arribada del passatger 100.000.000.



La passatgera 100.000.000 acompanyada del Secretari d'Estat Sr. Ibañez i el Conseller Pere Morey.

Pel nostre aeroport ja han passat 100.000.000 de passatgers

"Meine Frau, hem estat esperant vint-i-un anys que vosté arribàs a Mallorca". Amb aquestes belles i sencilles paraules, i un esplendit remell de flors, el Secretari de Estat pel Turisme, Eloy Ybañez rebia a la Frau Elfride Sotter, alemanya, que a bord d'un DC10 d'Espantax i acompanyada pel comandant de l'avió, trepitjava terra de Mallorca, procedent de Frankfurt i resultava ser la passatgera CENT MIL·LIONS que arribava a l'Aeroport de Son Sant Joan, des d'el dia que aquest camp va obrir-se al servei del passatgers del Mon sencer.

Al costat de l'escala, uns xeremiers alegraven l'acte amb les seves notes, la guardia municipal en uniforme de gala li rendia honors i el Subsecretari d'Aviació Civil, també al peu de l'escala li donava la benvinguda i li donava

una pepa vestida a la mallorquina.

Tota la pista era una festa. El Grup de Música i Dances de L'Ajuntament actuava, mentre les autoritats civils, militars i turístiques, Juntas Directives d'AVIBA, FOMENT DEL TURISME DE MALLORCA i FEDERACIO EMPRESARIAL D'HOTELERIA, personal directiu de l'aeroport i tots els "famosos" ja jubilats del nostre camp d'aviació, li donaven la benvinguda. Per altra banda i quasi "assustats" els altres 300 passatgers de l'avió eren obsequiats amb xiurells, flors, perles i avions de joguina.

A la Sala de Premsa, la Senyora Sotter, acompanyada per l'esmentat Senyor Ybañez i el nostre Conseller de Turisme Pere Morey va assistir a la primera roda de premsa. A continuació se li va oferir un vi d'honor i se li en-

tregaren innombrables regals. Les Autoritats entregaren, en la seva presència, diplomes als representants dels diversos departaments de l'Aeroport, aliusus a l'acte.

Tot això, va acabar amb un dinar ofert per la companyia SPANTAX.

ANTONI POMAR I GUAL

El passatger un milió de Thomson Holidays 1981

Està vist que aquest mes d'octubre passat fou propici pels milionaris a l'Aeroport de Son Sant Joan.

El dia vint d'aquest mes provinents de Luton, arribava la parella formada per Mr. & Mrs. Nottage un dels quals resultava ser el passatger UN MILIO entre els clients d'enguany del tour operador THOMSON HOLIDAYS.

A la seva arribada a Ciutat, foren rebuts pel Resort Manager de Thomson, Mr. Keith Pope, que entregà a la senyora un magnífic ramell de flors, i del

qual subscriu aquesta senya, que en nom del Foment del Turisme de Mallorca, els regalà un xiu-rell de plata amb una placa alusiva a l'acte, i un lot de llibres sobre Mallorca.

Aquests senyors, que resultaren ser clients asidus a la nostra illa ja que venen des de fa 23 anys, ja havien estat de vacances el mes de Juny d'enguany a Mallorca. La actual estada, que fou a l'Hotel Pollentia del Port de Pollença, serà a carrec del Tour Operador.

ANTONI POMAR I GUAL



El passatger un milió de Thomson és rebut a l'Aeroport pel resort manager mr. Keith Pope i D. Antoni Pomar del Foment de Turisme.

Dones de S'Arenal



Na Maria Teresa Ratier i Nadal va néixer a la Ciutat de Mallorca, però des de sempre ha habitat a S'Arenal. Es casada amb un fill del legendari Matgi Marqués de nom Pau. Té una empresa de "golondrines" amb societat amb el seu home. Tothom a S'Arenal coneix el "Crueros Bonanza". A hores d'oficina es pot trobar a la seva oficina del carrer de Miramar. A més de la seva feina habitual com a

dona empresari, ella troba temps per moltes altres activitats: directiva de la CAEB (Confederació Balear d'Empresaris de Balears), sots-presidenta d'ASEME (Associació de Dones Empresarials, i relacions públiques del Club Elsa) (Club de beneficència, que ajuda a totes aquelles famílies i individus necessitats).

Sens dubte és una dona dinàmica, de les més feines de S'Arenal. Dins el seu

despax del carrer Miramar li hem fet unes preguntes a fi que els lectors de la nostra revista puguin conèixer-la.

Com t'arregles per trobar temps per a tantes activitats, Maria Teresa?

El secret és saber-se organitzar i tenir gent competent al teu costat.

Que és exactament el Club Elisa?

Es un Club de dones que han hagut de mester ajuda alguna vegada i ara volen ajudar els altres. Molta de gent pensa que som unes desenfainades que feim aquestes coses per hobby. Som dones de tota condició social: un 20 per cent són estrangeres, la resta mallorquines i peninsulars.

Dins la CAEB segur que les dones sou minoria, t'hi sents discriminada? Nomes són dues dins la directiva. No he estat mai discriminada. Vull remarcar que m'hi trob molt còmoda. Si, és un dels treballs que més m'agraden.

Com a empresari que ets, supos que ets de dretes. Quina és la teva tendència política?

Alianza Popular hauria de ser el meu partit, però no ho és. Pens que el temps d'aquesta gent ha passat a l'història. Els franquistes varen fer sens dubte coses molt bones però que avui no serveixen. En aquest moment no em definiria per cap partit.

Què te pareixen els primers mesos d'En François Mitterrand a la França Socialista?

No m'acaba de convèncer; de totes maneres encara és prest per definir-se. Cal deixar passar més temps, i veurem... Els socialistes de l'Ajuntament de Llucmajor si que ho fan bé. En l'assumpte dels taxis col·laboren molt bé amb el batle, que és una persona que ha demostrat la seva vàlua.

**PAPELERIA
NICOLAU**

Placa Major, 1
Telefon 265374

Perfumeria -
confecció
- sabateria

Devora

Assegurances
Mare Nostrum

Editorial

Els llucmajorers i la creació del nostre municipi

Amb motiu de les fires de Llucmajor, els diaris de Ciutat han fet especials dedicats al poble veïnat. Molts d'arenalers han ajudat amb la seva publicitat a que aquests especials hagin estat possibles. Cal no obligar que molts d'arenalers descendixen de Llucmajor i que per ser els primers que s'establien al nostre poble, compraren trasts, construïren cases i obriren butiques i hotels. Dins un Estat Espanyol totalitari els llucmajorers i simpatitzants pesarien molt, avui dins l'Espanya democràtica en que una persona és un vot Llucmajor pinta ben poc a S'Arenal, potser un 5 ó un 6 per cent de gent procedent de Llucmajor estan censats i voten al nostre poble, els altres hi tenen la seva botiga, el seu negoci o la seva feina. A l'hora de votar al igual que els diumenges i festes o vacances parteixen ben depressa. A un hipotètic referèndum per a la creació del nostre municipi, el vot llucmajorer pesaria ben poc perquè fins i tot molts de llucmajorers afincats a S'Arenal, cansats d'haver de correr tant per pagar les contribucions com per anar al jutjat o fer altres gestions als organismes oficials, votarien a favor de la nostre independència. Un fet que corrobora aquesta afirmació és la gran quan-

titat de socis llucmajorers que té l'Associació de Veïnats, promotora que és de la creació del nostre municipi.

Per aquest motiu, extraña la poca visió política de la majoria de partits sucursalistes que operen dins el terme de Llucmajor. Tots els representants dels partits polítics alhora que els Independents, que no independentistes, afirmen sentir un amor immens per S'Arenal. Com un pare que estimàs tant a la seva filla que, per no perdre-la no la deixàs casar. I és que hi ha amors que maten, be, analitzant la taula rodona que els polítics llucmajorers feren convocats per un diari de Ciutat tots digueren que ens volien concedir una certa autonomia, —paraula avui tan desvirtuada que prest no voldrà dir quasi res—, i el representant dels independents diu que ells encara no han donat a conèixer la seva opinió. El representant dels independents i delegat a S'Arenal de l'Ajuntament de Llucmajor té mala memòria, fa prop d'un any va estampar la seva signatura al igual que la majoria dels membres de la candidatura a un document que demana la creació del nostre municipi, document que l'Associació de veïnats guarda i en farà ús quan consideri oportú. Els So-

cialistes del PSOE són els més pràctics, diuen que acceptaran el que decideixin els habitants de S'Arenal, han estudiat la Llei de Règim local en matèria de creació de nous municipis i saben que nosaltres som els únics que podem decidir el que ens convé. Però no arriben ni de bon tros als socialistes de Mallorca que curiosament no foren convidats a aquesta taula rodona malgrat tenir Agrupació S'Arenal, els quals el mes de març d'aquest any feren una moció al Consell de Mallorca demanant estudis econòmics i socials en vista a la futura creació del nostre municipi, moció que fou rebutjada per tots els partits menys pel que la presentava.

Es llàstima que els polítics llucmajorers no facin consultes al poble, cal tenir en compte que aquí casi tots són immigrants venguts dels altres pobles de Mallorca, de la Península i de l'extranger ja que fa vint-i cinc anys al llogaret no hi havia més de 300 habitants i avui són a prop de 16.000. Podem assegurar que casi tots estan a favor del nou municipi encara que molts pensin que això és molt difícil d'aconseguir. Manquen caps decidits per a dur endavant aquesta tasca. El poble els seguirà sens dubte.

Janer a S'Arenal de Mallorca

Enguany no hem fet festa de l'estiu a S'Arenal de la part de Ciutat. No n'hem feta i no ha fet cap falta perquè ningú no ha reclamat, ni tan sols ningú ho ha comentat. A Ca'n Pastilla tampoc n'han feta i se comprèn. A ningú se li ocurriria de fer festes a Sa Pobra en plena temporada patatera o mongetera. A la muntanya no fan festes en temps de recollir l'oliva i al Pla no en fan en temps de segar o de batre. Les festes es fan per a celebrar la recollida de l'anyada, i a S'Arenal de Mallorca, a partir de la Setmana Santa fins a Tots Sants, la gent fa feina i ben intensament, la gent no està per festes.

El nostre poble, però, té les seves festes, unes festes arrelades, tradicionals i històriques que cal potenciar al màxim. L'any passat ja vam començar a fer-ho amb el programa "gener a S'Arenal de Mallorca" que enguany pensam seguir, a partir de l'experiència de l'any passat, es a dir, d'una manera més organitzada i amb unes

ajudes per part dels ajuntaments, Consell de Mallorca i altres entitats i particulars que —estam segurs— no ens mancaran.

Les FESTES DE S'ARENAL comencen per Nadal i continuen amb la Cavalcada dels Reis i la representació de la comèdia "El Rei Herodes". Els fogarons de Sant Antoni són ben tradicionals a S'Arenal. Aquesta costum tan arrelat a tot arreu dels Països Catalans, importada a S'Arenal pels molts de poblers i mureros que ja de temps enrera habitaven la part de Ses Cadenes, torrar butifarrons i sobrasada, cantar amb sa ximbomba i aplegar una mitxa moixa s'ha de potenciar al màxim perquè és una cosa ben nostra, al igual que les beneïdes de Sant Antoni. A la nostre barriada tenim més cavalls de sella que a qualsevol altre de Mallorca i els nostres cavallistes, una volta en l'any ens volen demostrar que saben fer coses ben fetes damunt un cavall.

Hi ha altres demostracions culturals i esporti-

ves —no pretenc de cap manera ser exhaustiu en aquest article— que poden ajudar a fer unes bones festes de Gener a S'Arenal. L'Agrupació d'Hotelers tenen homes amb idees, i doblers, el Club Nàutic té unes instal·lacions fabuloses. Tenim també la Unió Esportiva S'Arenal, els equips de la qual sempre guanyen aquest anys i especialment el Club de Joves "Tots Junts", les Associacions de Pares de la Porciúncula i de Ca ses Monges. Es trist constatar que amb les de les escoles nacionals no hi podem contar. Amb tota aquesta gent i les ajudes oficials que, com hem dit abans, estam segurs que no ens faltaran, podem fer unes bones festes de Gener que, a més de fer-nos-ho passar bé, seran un atractiu turístic, ben necessari durant els mesos d'hivern.

Una vegada acabades les festes del Gener, caldrà pensar amb les del carnaval, un carnaval de cada dia més arrelat al nostre poble, tant a S'Arenal com a Sant Jordi i a Ciutat.

GUARDERIA

PETITO

PLACARINA MARIA CRISTINA

266815 S'ARENAL

Les obres de l'escola han començat Curs de català a la Porciúncula



Hem parlat amb l'encarregat de les obres de l'escola de devora la benzina de s'Arenal, el qual ens ha donat tota casta de detalls pel que es refereix a la marxa de les obres i la seva durada.

L'arquitecte que ha fet els plànols i supervisa la construcció és en Josep F. Villalonga i el contradista és "Construccions Mayol" de Ciutat. Les obres començaren dia 29 de setembre i han d'acabar dia 29 de maig, es a dir, vuit mesos, de manera que per el curs vinent, si no hi ha problemes a l'hora d'amoblar el conjunt, el grup escolar podrà entrar en servici.

Mitja dotzena de picapedrers fan feina diària-

ment i a bon ritme. Ara només hi ha la caseta per amagar-hi les eines i oficina, les escombres i unes poques parets. El solar té uns 4.200 metres quadrats. L'escola tindrà cabuda per 320 alumnes, disposarà d'una ample zona verda, pista poliesportiva, patis asfaltats, aparcament per a bicicletes i per cotxes i es deixa un tros de terreny per futura casa del conserge.

Una obra molt necessària que pal·liarà la manca de llocs escolars al nostre poble. La feina que ha fet el batle de barri Manu Rodríguez Valencia, recolzat per l'Ajuntament de Llucmajor, donarà prest el seu fruit.

L'any passat, a partir de Tots Sants i organitzat per l'Associació de Pares, el Pare Llabrés va impartir un curs de català. Una vintena d'arenalers seguien aquest curs al final del qual començaven a llegir i a escriure la nostra llen-

gua. No cal dir l'utilitat que té i que tindrà de cada dia més el coneixement de la llengua catalana ara que l'ajuntament de Ciutat a aprovat el Programa de normalització lingüística. A més, cada dia més tindrem periòdics en la

nostre llengua i la ràdio, televisió etc. tendran més i més hores de programació en la llengua nostra i dels nostros avant-passats.

Des d'aquestes retxes, animan al Pare Llabrés a posar-se al front d'aquesta escola de català, ara que

la majoria d'hotels han tancat i no hi ha tanta feina. Ben segurs que molta de gent, dels qui no tinguérem oportunitat d'aprendre la nostra llengua s'animaran i decidiran prendre part a aquestos cursos.

Les subscripcions a S'Arenal de Mallorca bon ritme

Molta de gent de s'Arenal i de fora s'apunten a la nostra revista. Tenim subscripcions a Mallorca. També en tenim a altres indrets dels Països Catalans, com en Pere Vilanova i Tomàs d'Andorra o na Rosa Corell i Mesquita de Barraques a Castelló. Molta gent de s'Arenal s'hi apunta o el compra.

Els dos-cents socis de l'Associació de Veïnats el reben gratuïtament. La

resta, fins a 1500, s'envien als subscriptors o se venen de casa en casa.

En queden dos o tres cents per arribar. Dins deu o quinze anys, aquests periòdics seran molt valuosos ja que seran la història escrita de s'Arenal.

Hem de remarcar l'interès que tenen els andalusos de s'Arenal en el nostre periòdic, malgrat estar escrit en català. Precisament per estar escrit en català, la compren quasi tots,

la compren pels seus infants que aprenen el nostre idioma a l'escola perquè el diari de s'Arenal els ajuda a aprendre i perfeccionar-lo. Un poble meravellós, l'andalús, que sense deixar d'estimar la seva pàtria d'origen estimen aquesta Mallorca que els ha acollit. Volen integrar-se, volen que els seus fills sien mallorquins amb la mateixa llengua, els mateixos drets i les mateixes oportunitats que els

altres nins fills de mallorquins.

O persones de parla castellana tan poc sospitosos de mallorquinisme com els propietaris del Bar los Navios que formalitzaren la seva subscripció aquest mes passat.

Entre tots, estam fent un Arenal on tots hi tendrem cabuda, on tots ens hi entendrem en la llengua de Mallorca. Aquest és un dels objectius de la nostra revista.

Vaixells de guerra dins la nostra badia

Aquest mes passat tres vaixells de l'Armada Espanyola van fondejar dins la nostra Badia. Hem de suposar que no ho feren aposta però van tirar petroli dins l'aigua. La marea negra va fer fugir els turistes d'un redol ben ample de la nostra platja. Es evident que els vaixells de guerra de la nacionali-

tat que sien no fan cap bé al nostre turisme. La Pipe Line de que tant es va parlar aquest hivern passat tampoc hauria fet cap bé al nostre turisme. Les averies i vessaments de petroli i altres deixalles són més freqüents del que seria desitjable. Si la mar no es neta ens quedarem més tot sols que la una.

CONFECCIONS I ARTICLES DE PUNT Merceria i perfumeria **AMADA**

Carrer Berga, 26
Telefons 263374 - 267947

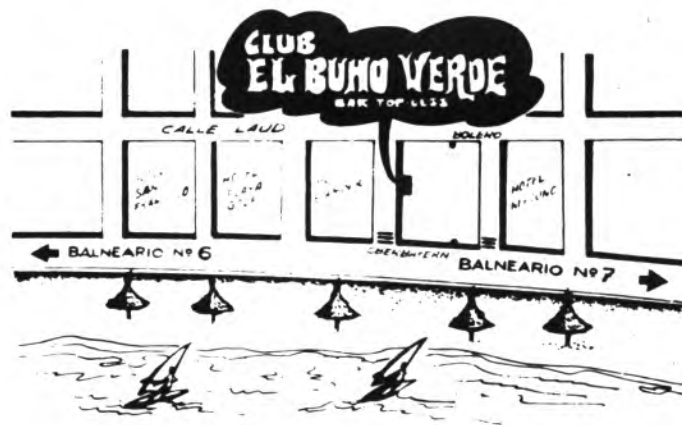
Bodes, comunions Batetjos i Festes **TEBAR** FOTOGRAF

Carrer Berga, 26
Telefs. 263374 - 267947
ARENAL - MALLORCA

BAR TOP-LESS



AMBENT MOLT AGRADABLE



Argenteria i Rellotgeria **MARINA**

S'Argenter de S'Arenal Carrer Salut, 21

CREPERIA

Cafe crepes

CARRER LISBOA, 12 S'ARENAL DE MALLORCA

GELATERIA COLUMBUS

Especialistes en gelats d'ametla i d'avellana.

Tots tipus de gelats italians

CARRER MIRAMAR, CANTONADA MARIA ANTONIA SALVA

Dels culcosits al tapaforats

No s'è si quan escric, diumenge, el fiscal general de l'Estat encara estudiava i analitzava les declaracions que en Xabier Arzalluz féu a Zorrozu, prop de Bilbao, per tal d'esbrinar i decidir si, d'una manera o altra, hi ha matèria delictiva en les seves declaracions, pronunciades amb motiu de la inauguració d'un «batzoki». Si no hi hagués antecedents (però en sobren), hom es quedaria admirat d'aquest zel de l'administració quan sembla prou clar que el president del Partit Nacionalista Basc, de tarannà políticament ben moderat, advertia només que, com no fos que l'Estat es decidís a fer ús de les armes, no es deixaran arrabassar aquella mica mi-queta que han aconseguit. Advertència necessària davant l'escomesa, per part d'un govern tipus «bienni negre», contra el dret que els pobles tenen a disposar d'ells mateixos o, menys que això, contra una autonomia els continguts de la qual hom pretén rebaixar mitjançant aquesta afaitada que el barber major del regne vol fer amb la navalla de la LOAPA. Arzalluz recordava a la gent de la suspecta «harmonització» que no som clients voluntaris quan se'ns vol fer seure a la cadira del rasurador.

Es un espectacle impressionant i que no es veu cada dia el d'un govern central que es preocupa tant de les paraules amb què es defensen uns drets elementals mentre en pronuncia, per boca d'alguns dels seus membres més distingits, d'altres que, força més agressives, ofenen els pobles gràcies als quals, a les espatlles dels quals, hi ha un Estat espanyol. Són aquestes paraules, i les accions que les succeeixen o s'hi avancen, allò que ens recorda una guerra incivil que no va promoure cap d'aquestes comunitats tradicionalment vexades, sinó que fou feta per a tallar-los les ales quan ja es feien la il·lusió de recomençar a volar. En aquesta galdosa península, on tot marxa al so de timbals d'una «unidad sagrada» que atempta contra una convivència de civilitzats, no són pas les nacions perifèriques les que inicien les grans hecatombes. Tampoc, curiosament, no són les formacions d'una esquerra més o menys revolucionària. La República fou restaurada pràcticament sense vessaments de sang i també fou pacífic el trànsit de la dictadura a la «democràcia». Ningú no pot dir el mateix del Glorioso Movimiento Nacional, que costà centenars de milers, si no un milió, de

vides humanes. Així ho exigia la defensa d'uns interessos que no tenien res d'espirituals, encara que l'Església els protegís com una lloca, i així ho reclamava la megalomania d'un home que ressuscitava imperis de cartó i que fou servit, ben fidelment mentre va viure, per una bona part dels polítics que ara fan i desfan, tots aquests qui, com va dir un Calvo Sotelo abans del trenta-sis i avui repeteix un altre, s'estimen més una «Espanya roja que rota».

No en dubtem, no n'hem dubtat mai, perquè mai no ens han donat motius de fer-ho. A part que a qualsevol Espanya «sencera» tenen obert el camí de moltes satisfaccions personals, i potser polítiques i tot, ara que el socialisme s'ha fet tan «respectable» que àdhuc hi mig festegen alguns bisbes poc acmis de nacionalitats, hi ha l'urc que els dona la consciència de pertànyer a un poble dirigent que, si va perdre les colònies «exteriors» (però alguns en conserva encara), no està disposat a renunciar a les «interiors». No els amoïna, doncs, o no els amoïna d'una manera obsessiva, el triomf d'una ideologia que, de rentada en rentada, ha anat deslliuint la vermellor de la camisa, mentre Castella, en la nova societat,

continui gaudint de «possessiones». Els amoïna molt més que es pugui fer una justícia històrica, la de retornar a cada comunitat peninsular allò que és seu. Aquesta restitució els humiliaria; de cop i volta es trobarien que mai no han tingut raó. Ara, i mentre l'Estat espanyol sigui allò que és, el control dels ressorts del poder els permet de fer veure que en tenen, amb la complicitat, no cal dir-ho, de tots els Estats plurinacionals que es troben en la mateixa situació i d'aquest gegant cada dia més esperitat, els Estats Units d'Amèrica, on respecten tant les nacionalitats que, per no perdre-les, les posen en conserva.

La gent del centre tenen un esglai sempre que algun polític de les nacions harmonitzables surt a respirar, perquè llavors es veu més bé que mai que res no se soluciona amb culcosits que, per postres, són sapastres. Ahir era en Barrera, avui és l'Arzalluz, demà... Demà potser la UCD i PSOE, de bracet, ja ens hauran obsequiat amb tot de canvis constitucionals tapaforats que novament i en record d'altres temps (amb Franco vivien més tranquils), ens mantinguin ben submergits.

Manuel de Pedrolo

Glosada

La temporada turística d'enguany ha estat la millor dels 10 anys darrers, no fou tan bona fa tres anys, aquesta glosada d'en Climent Garau explica quina era la situació dels petits hotelers per aquelles saons.

No crec que faci cap mal
Si vos parl d'hosteleria;
Perquè ben hora seria
De contar sa veritat.
En quebra i a la xisclera
Mirau que de tot d'una era
Tot un negoci rodó
I culpa de sa direcció
Que no los miren els veinats
Els turistes han acabat
Per prendre altra carretera
I s'obrir per sa carretera
En gran manifestació,
I s'hoteler a un racó
Buidant-se sa cervellera
A deutes que té d'enrera
No pot donar solució.
I hisenda que no perdona
A factures presentar
I beneficis fer pagar,
Sense cap casta de manies
Ho són grosses injúries
Sense treure fer pagar,
Lo millor serà entregar
Sa finca a n'es Govern,
Ell, que serà un estern,
Veurem com ho resoldrà,
Embullat se trobarà
Enredat dins els filats,
No contarà els esclats
Si doblers seus ha de pagar.
Però això està clar
Es manllevar no li dol
Perque avui per tot redol
Deutes grosses sol cercar.

Com que no pensa pagar
Per que ja no serà d'ell
Hi ha anat tot es bordell.
Hi ha per fer empegair,
No fan més que discutir
Por posar les coses bé,
I an es pobre hotelier
Es cervell fan consumir,
Però no res resoldran
Per no coneixer es maneig.
I fa estona que jo veig
Que no fan més que embu-
llar.

Es compte no les surt clar
Perquè no estan tranquils,
I els millions, que són a mils,
De moment desapareixen.
Lo que molts es mereixen
Justícia clara posar.
I ara una comisió
D'hotelers ha estat suscrita
D'anar a parlar amb so mi-
nistre.

Per demar-li solució
Les darà tota raó
I les atindrà molt bé,
Però els pobre hotelier
Vindrà com madò Morella:
Amb un dit a s'orella
i s'altra no ho diré.
S'hoteler el que ha mester
Es poder-se defensar
I molts de clients veure en-
trar



Dins el seu establiment,
I que gastí tota la gent
Per ell a hisenda pagar.
No li volen perdonar
Cap gasto del senyalat.
Amb s'Albardà carregat
no el volen alleugerar;
Només li cerquen pegar
Fins que pugui arribar
A tenir es cervell esclafat.
¿De què podem confiar
D'aquesta gent que coman-
da?

Ells van d'una part a s'altre
com un pobre va a captar,
i no volen afliuixar,
Cerquen enredar la gent.
No esperem que molts

/clients
De per Europa mos venguin
A pesar de que sostenguin
Els ministres això arreglar.
Lo que cerquen és temps
/passar

Per poder-se aprofitar
I guanyar un bon sac de
/duros,

I lo que són els apuros
El pobre los passarà.

CLIMENT GARAU I
SALVA

Sobre la qualitat de vida

Acabam de començar el curs. Temps que, al manco socialment, molts hem de viure d'una manera densa. Tornar a començar un curs és sinònim de vida agitada, de dies i mesos en tensió, viscuts contra rellotge; sinònim d'un quefer frenètic, d'una vida urbana aixafadora, d'una intensa relació social, que ens torna talment màquines.

¿Es aquesta una vida que val la pena viure? ¿Ens hem demanat mai quin sentit té aquesta "plenitud"? ¿Podem aspirar a una vida més humana i personalitzant sinó trancam aquest trebolí fatal? Ens adonam que, entre tots, estam afavorint i construint la fol·lia col·lectiva?

Aquests interrogants són prou seriosos com per treure'ls a rotlo ara, en aquest octubre 1981. Aquest començament de curs està definit per la terrible realitat de la intoxicació col·lectiva i per l'angoixa que, a nivell popular, fa créixer la indefensió en què ens trobam enfront d'aquest perill.

El fet ens pot marcar una pauta i una tasca: hem de lluitar contra tot el que atempti contra la qualitat de la nostra vida i no sols contra els aliments enverinats o fraudulents.

Cal entendre que les persones som qualque cosa més que una boca o un estómac.

Per aquesta raó, perquè volem aconseguir aquesta

qualitat de vida, hem de denunciar, a tots els nivells els verins que la intoxicuen.

—Hem de protestar contra unes vivendes, anomenades socials, i que en realitat són petits racons on encapsar-se nins i grans, mentre a ciutat hi ha milers de cases buides a preus desorbitats.

—Hem de cridar contra els nostres pinars cremats, per fer negoci amb les despulles de la nostra terra.

—Hem de dir el que pensam i sentim quan, sense debat ni informació, s'ens vol capficar dins l'OTAN.

—No podem conformar-nos amb la dada oficial de què (en teoria) tots els nins estan escolaritzats, mentre veim com augmenten els centres de "doble torn" i es mantenen unes aules totalment farcides.

—No podem parar fins a aconseguir una verdadera consciència ciutadana, que ens enrrampi la mà abans d'embrutar els nostres carrers i que ens faci cloure els ulls quan miram amb indiferència les destrosses de places i jardins.

—Hem de recuperar la nostra capacitat d'estimació, per tal de no mirar als altres com rivals i competidors; una estimació verdadera i espontànea, que mai no es pugui confondre amb una obligació més "de tal hora a tal hora".

—Hem de fer créixer dins nosaltres actituds de servei, en lloc de servir-nos

de la política, de les influències i de les institucions per dominar.

—No podem enganyar-nos amb la fal·làcia de l'optimisme del resorgiment del turisme, quan tots sabem ben bé a costa de què i de qui s'està aconseguint. ¿No n'és un símptoma prou revelador el fet de què, altra volta es tornin destrossar les nostres riberes perquè "manquen norais pels iots"? ¿O la simple constatació de què aquest mateix estiu, més que mai, malgrat "l'ocupació total", han quedat milers de treballadors sense feina?

—No podem permetre que es tapi la terrible realitat de la nostra societat, que cada dia produeix més desheretats, més marginats, tant per raons físiques, ètiques i síquiques, no per raons econòmiques, socials i polítiques.

Hi ha tants de caires en l'aire i són tant importants per arribar a una vida realment de qualitat que de nombrar-los a tots mai no acabariem.

Serveixi aquesta petita llista de recordança, de convidada seriosa a recomençar l'acció. Cal, entre tots, fer moltes coses. Cal lluitar per una vida qualitativament millor. Cal, al manco, aconseguir que la nostra no sigui una vida contradictòria i fol·la.

DELEGACIO
DIOCESSANA D'ACCIO
SOCIAL

El parany de les frasses brillants

El contenciós sobre la política que cal aplicar a les autonomies va arribant a un punt en què l'obsessió per les frases brillants pot jugar una mala passada als polítics i als seus programes. El fet que el president del govern recordés, durant la seva estada a Galícia per a participar en la campanya electoral al Parlament gallec, la frase poc afortunada del seu oncle, José Calvo Sotelo, que «prefereixo una Espanya roja a una Espanya trencada», alarma seriosament.

També el fet que Xabier Arzalluz, líder del PNB, defensant l'Estatut de Gernika contra els embats de l'harmonització, digués: «Si volen parar-nos, hauran de venir amb les armes, com al 1936», evocant així la lluita antifeixista i nacionalista del poble basc i els gudarís que van morir en la defensa de Bilbao i de tot el país fa que creixi la preocupació.

D'altres polítics han esgrimit també aquests arguments, entre ells Blas Piñar, i tot plegat ens porta a pensar si entre tots no ens fem una mala passada en evocar la guerra civil, un dels episodis més sagnants i dolorosos que han viscut els homes i els pobles de la península.

El fet autonòmic és un vell plet que té plantejat l'Estat espanyol i la dinàmica de la història moderna va fer que, en proclamar-se la segona República, s'afrontés amb unes pautes que la monarquia d'abans de la dictadura de Primo de Rivera no va poder assumir. Catalunya és el poble que des del final del segle passat malda per trobar una formulació política que li reconegui el seu fet diferencial dins un Estat comú. Després de l'experiència inicial de la Mancomunitat, és amb la República que s'assoleix, gràcies a la tenacitat i la negociació, l'Estatut d'autonomia. Els altres pobles, Galícia i el País Basc, en un procés més lent, van arribar també a la fase de l'Estatut, però ja la guerra civil —que tenia una de les seves motivacions en el vell plet autonòmic no comprès per la vella dreta espanyola— va impossibilitar que aquesta experiència anés endavant.

No és fins a la recuperació de les llibertats democràtiques al 1977 quan es pot tornar a plantejar seriosament la possibilitat de resoldre el fet autonòmic. I la Constitució del 1978 estableix un reconeixement de les nacionalitats hispàniques i les vies legals per a accedir a l'autonomia.

Ara, els problemes sorgits en l'aplicació de la Constitució i el pes d'una vella mentalitat centralista fan necessari reordenar el procés autonòmic. I aquí hem entrat en una fase que, si té uns aspectes lògics, també en té d'altres que poden resultar perillosos, perquè s'ha creat un clima enrarat, encara més després de l'intent de cop d'Estat.

Als polítics ara se'ls pot escalfar la boca i deixar anar declaracions pomposes, fortes, agres i punyents, i així anar teixint un clima d'intolerància i crispació, del qual són una mostra les dues frases suara transcrites. I, no cal dir-ho, això no és bo per a ningú, perquè aquest clima, en aquest país i en les presents circumstàncies, pot menar a actuacions que trenquin la cordialitat i endureixin la convivència. És per això que demanàriem que els polítics fessin un esforç per asserenar-se i retornar al seny i la racionalitat que van presidir el debat constitucional. Perquè només aquest clima asenyat és constructiu.

AVUI

Urgències per enguany

“Entre tots ho farem tot”, deia el reclam, però cal afegir-li tot d'una: “si cadascú persevera dins una tasca concreta i conjunta...”

Per això mateix aquesta DELEGACIO vol aprofitar aquestes primeres setmanes de curs per fer una relectura pública dels seus propis propòsits; per tornar fer un acte de fe en l'utopia; per donar altra volta un aval a l'esperança i mirar de prendre una mica de fua perquè l'amor es concreti en obres.

Dels CRITERIS que ens propòsarem ens sembla que ens convendria treure la pols, de manera molt especial, a les següents actituds i bons propòsits:

1) DE L'ACTITUD SOLIDARIA AMB EL MON, recordàriem el REALISME per conèixer i la LUCIDESA per jutjar la present situació del nostre POBLE atupat i adormit, per tal de seguir informant i creant consciència sense pesimismo, ni excessius abatiments.

2) DE L'ACTITUD DE COMPROMIS AMB ELS POBRES, ressaltàriem el punt concret que diu: “exigeix, aquest compromís, austeritat en mitjans, pobresa personal i eclesial, CONFLICTE AMB ELS PODERS ESTABLERTS”, per tal “d'atendre a les persones i els sectors més oblidats: marginats, inútils... sense paternalismes”.

3) L'ACTITUD DENUNCIADORA, segueix demanant “una veu profètica, valenta malgrat quasi ferides, il·luminadora i encoratjadora, sostinguda i animada pel desig de fidelitat al Pare i als germans”, que ens haurà de portar necessàriament a “denunciar fets i causes, a ser veu dels qui no en tenen i a promoure una educació crítica i popular”.

4) L'ACTITUD CORRESPONSABLE, “suposa rompre tencaments i desconeixements mutuos, sabent-nos complementaris en l'atenció als problemes i en la recerca de solucions alimentant intercanvis de persones i ajudes”. Demana que la diòcesi doni part dels seus bens, doblers i feina als necessitats.”

5) VOLDRIEM QUE L'ACTITUD DE REVISIO PERMANENT DE LES INSTITUCIONS DEDICADES AL BE SOCIAL, es traduís en la reforma d'estatuts, Juntres i Patronats, de la qual n'hem parlat, però que encara no s'ha arribat a fer i que jutjam indispensable si volem que les antigues i meritories institucions donen una resposta escaient al món d'avui.

6) L'ACTITUD D'OFERIMENTS D'UNS SERVEIS HUMANIZATS I TECNICS, ens ha de seguir llevant la crosta als nostres desenganys per no perdre mal, en un món atropellat i atropellador, les entranyes de la sensibilitat.

de la tendresa i de la dedicació cordial als altres, mantenint sempre un gran respecte per la intimitat de les persones i, en conseqüència, per la “recerca d'un estil democràtic, assembleari i autogestioni”.

7) L'ACTITUD D'ACTIVA COL·LABORACIO AMB LES INTANCIES PUBLICUES, ens ha de seguir portant, encoratjats per les primeres passes que ja s'han donades amb l'ajuntament respecte del Centre de transeunts i de l'Alberg “Oscar Romero” per a joves, a establir col·laboracions concretes, centrades en els problemes humans més desatesos, fent “obres petites, àgils, provisionals, actuals, pocs institucionalitzades, cercant, oferint i cedint cases i dependències.”

TOTES AQUESTES ACTITUDS ens haurien de portar a posar segell d'urgència, d'URGÈNCIA cap a nosaltres i cap als altres, de manera molt especial cap a les institucions responsables del bé social, per tal d'empenyer les ACCIONS CONCRETES I CONJUNTADES dins els camps que jutjam de més clamorosa necessitat:

—ELS MARGINATS PROFUNDS, homes gairebé irreversibles, que no tenen cabuda dins cap de les cases existents i que, per la mateixa causa, estan condemnats a morir al carrer, com ha passat ja aquest mateix any amb TRES d'ells. Són essers humans que tenen dret a viure, a trobar un tros de pa i un llit.

—ELS INFANTS DIFÍCILS. Moltes vegades ens han arribat queixes, fins i tot d'una manera ofensiva de part de les autoritats, de que atensem a gent arribada de fora; fins i tot s'ha arribat a dir, d'una manera hiperbòlica que si els tractem bé vindran tots els marginats de la península, però mal ningú ha dit com Mallorca “exporta” els nins més problematitzats cap a reformatoris de fora Mallorca desmarrellant-los de tot contacte familiar perquè aquí no tenim un sol lloc a on atendre minimament a un allot de conducta difícil o a un nín de hagl fet un quadre de malaltia psíquica.

—ELS DROGADICTES Del problema de la droga, de com cada dia és pitjor, de com entre dins tots els nivells de la nostra societat fins i tot als més alts ambients dels col·legis de l'església ni privadament ni oficialment, ha donat ni la més petita resposta pràctica a la pregunta essencial: on pot ingressar una persona “adicta” per poder deshabituar-se, per poder desferrar-se de la dependència tant física com psíquica, dins un ambient humanitzat i tècnicament preparat? En aquest punt ens trobam altra volta en

un cas “d'exportació” de marginats: han d'anar a la Península.

—LES DONES MARGINADES. Hi ha inicis d'atencions a mares fadrines, hi ha desitjos d'establir una ajuda real i concreta per les dones abandonades, però la dona marginada segueix la més marginada dels marginats.

—ELS CENTRES DE PREVENCIO A LES BARRIADES. Hi ha intents, grups que volen aturar el mal de la delinqüència, del alcoholisme... quan en-

cara hi poden a ser a temps quan encara la persona no ha romput definitivament amb la família i amb l'ambient; però cal que aquests grups i molts d'altres, que aquests intents i molts d'altres rebin una empena forta perquè la prevenció, que és el gran remei sigui un fet i no una paraula dels programes electorals.

**DELEGACIO
DIOCESSANA D'ACCIO
SOCIAL**



Una bona temporada turística

La temporada de 1981 passarà a l'història com a bona. Des de l'any 1973, —any que va començar la crisi del petroli,— no havíem tengut un grau d'ocupació hotelera tan bona com la d'enguany. Han estat una bona partida els mesos que els establiments hotelers han tengut totes les plaques ocupades. Malgrat que els mesos d'abril i maig no fossin molt bons, llavors els mesos de juny, juliol, agost i setembre han estat realment magnífics. Fins i tot en el moment de redactar aquesta informació, a finals d'octubre, hi ha a S'arenal molta satisfacció per l'ocupació hotelera. El temps ha ajudat sens dubte i les platges ben plenes de banyistes han estat la tònica d'aquest mes que acaba de finir.

Sabem que el turisme d'avui en dia no és el turisme car i selecte que hi havia abans. De totes maneres, són persones que poden permetre's el luxe de venir a Mallorca. Són clients interessants ja que tots paguen encara, que sien amics.

Encara que molts de dies dels mesos abans esmentats tots els hotels hagin estat plens, amb totes les plaques ocupades, podem dir que hi ha hagut una ocupació global del noranta-cinc per cent entre el primer de juny i

el 30 de setembre amb qualche altibaix com és natural.

Podem deduir de tot això que Mallorca i S'arenal concretament segueix essent una zona d'alt interès turístic. Pareix que ha renaixut allò que pensàvem haver perdut, gràcies sens dubte a la qualitat, bon servei i amabilitat.

El mercat turístic ha canviat. Des de fa uns anys el client ha de ser motivat, provocat i això s'aconsegueix a través d'una publicitat ben enfocada. Una publicitat presentada pels tours operators, agències de viatge i pels mateixos hotelers que cerquen sens descans la seva promoció a través de fires internacionals de turisme, com la de Berlín, París, Brussel·les i un llarg etcètera.

Si passam a examen la temporada passada, podem qualificar-la de satisfactòria pel que es refereix a publicitat, propaganda i promoció.

Hem de continuar en aquesta línia, intentar la superació de lo que hem

aconseguit. Això ens durà a conservar i millorar aquesta fabulosa indústria hotelera que tants d'esforços costà posar-la a l'envejable situació en què es troba avui en dia.

TOMEU SBERT

El cine; nova direcció

Aquests darrers anys el cine està en crisi. Els qui no són tan joves recordam les llargues cues a l'entrada dels cines i la dificultat per a trobar entrades especialment els caps de setmana. La televisió primer, el video ara, fa que la gent que abans sortia a veure una pel·lícula es quedi a casa per veure la mateixa pel·lícula o un altre programa.

Davant d'això l'empresari ha hagut de prendre les seves mesures; locals grans que s'han fet més petits. Altres han quedat dividits en dues o tres sales on es projecten pel·lícules diferents; altres, i especialment al pobles petits han tancat per sempre. Els empresaris que només tenien una sala de projecció l'han hagut de llogar o vendre a alguna de les cadenes de sales de cine. D'aquesta manera l'empresari es pot defensar millor i el públic té l'oportunitat de veure més varietat i qualitat de pel·lícules.

El cas de s'Arenal no és cap d'aquests. Hi ha, no obstant això, una nova direcció. En Lluís Ma. Segura, un poc arenaler perquè des de fa molts d'anys estueja entre nosaltres, és el nou director. En Lluís

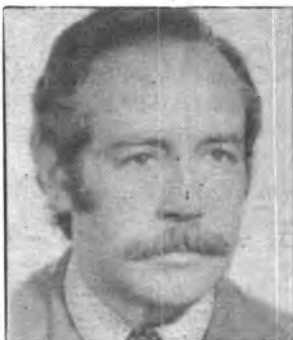
és l'apoderat de la més important distribuïdora de les Balears alhora que d'una cadena important de sales de projecció a Mallorca. A ell li feim unes preguntes que sens dubte seran d'interès pels nostres lectors.

Com serà d'ara endavant la nova programació al cine de s'Arenal?

Tenc intenció de fer quatre programes setmanals: els dijous i divendres hi haurà una programació, els dissabtes programació única. Els diumenges no mancarà mai un programa autoritzat per tots els públics pensat, en els infants, programa que també agradarà als grans. Els dilluns i dimarts farem el programa eròtic de la setmana amb pel·lícules classificades S a fi de donar pel·lícules del gust dels aficionats a aquest tipus de cine.

Ara fa una mesada que has pres la direcció del cine de s'Arenal. Com respon el públic del nostre poble a la nova programació, al fet de tenir cine sis dies a la setmana?

Estic molt satisfet de la resposta que ha donat el públic de s'Arenal. He pogut constatar que hi ha a



Lluís Ma. Segura.

s'Arenal un nucli molt important d'aficionats que està disposat a acudir a quasi tots els programes.

Ja que parles de programes, què hi ha programat per aquest mes de novembre?

La guerra de las Galaxias, La gran pelea, Tonto el último, Mat-Max, Salvajes de autopista, Distrito Apache, Aeropuerto en llamas, Batman, Que puñetera familia, i Super Agente 86, són alguns dels títols programats per aquest mes de novembre. N'hi haurà moltes més evidentment, a raó de vuit pel·lícules setmanals es podran visionar trenta dues pel·lícules durant el mes de novembre a s'Arenal.

MATEU JOAN I FLORIT

El cine que veurem

Es la nostra intenció tenir el nostre públic amplament informat de la programació que tenim prevista. Per això; a més dels fulls volants que cada setmana l'empresa reparteix per tota la localitat,

des d'aquesta secció procurarem donar un avanç el més exacte possible de les pel·lícules programades pel mes, supeditat això naturalment a possibles canvis que puguin millorar-lo.

Dividirem en grups el diferents programes, a fi que el lector tenguí una bona orientació, indicant, al costat del títol que ressenyam, el dia que es projectarà.

Programes intersetmanals

Dins aquest grup anotarem les pel·lícules a projectar els dijous i els divendres o dissabtes. Entre les previstes destacarem les següents.

LA GRAN PELEA (dies 5 i 6) la més recent creació del dinàmic Clint Eastwood.

TONTO EL ULTIMO

(dia 7) una pel·lícula que fa esclatar de riure.

MAD-MAX "SALVAJES DE AUTOPISTA" (dies 12 i 13) Classificada S per la seva violència.

GOLPE AUDAZ (dia 14) Burd Reynolds i David Niven en la seva darrera aventura.

DISTRITO APACHE

(dies 19 i 20) Paul Newman al cim de la seva maduresa artística.

AEROPUERTO EN LLAMAS (dia 21) Emoció i suspens amb la serie "Aeropuerto".

QUEREMOS UN HIJO TUYO (dies 26 i 27) segueix la comicitat incomparable de F. Esteso.



Programes per a tots els públics

Cada diumenge tindrèrem programes pels nins i nines. Procurarem que les pel·lícules també agradin als majors. Aquest mes de Novembre estarà encapçalat per cinc grans produc-

cions que no precisen presentació, perquè se tracta de pel·lícules de molt de renom i molt conegudes de tots els públics. Són les següents.

BEN-HUR (dia 1) LAS

AVENTURAS DE SIMBAD (dia 8) MOBI DICK (dia 15) LA GUERRA DE LAS GALAXIAS (dia 22) i EL ZORRO Y LOS TRES MOSQUETEROS (dia 29)

LA ARISTOCRACIA ANALIZADA DESDE EL ORINAL

¡¡ Que puñetera familia !!

JUAN OLIVES PRODUCCIONES



BEATRIZ BARON XESC FORTEZA BERNAT PUJOL

JUAN AGUILLO / MARIA REUS / MARTIN GARRIDO / PERE CAMINALS / JUAN VIDAL / PILAR CASASNOVAS / CARMEN PEÑASCO / LEONOR ANN / TONI RAMIS / MIGUEL FONT / ALICIA SERRA / ISABEL GARCIA / HEATHER SPENCER

JOSE LUIS ARDURA LYNN ENDERSEN

musica compuesta por TONI IBARRA y ENRIQUE PASTOR | director de fotografia: JOSEP GUSI | productor ejecutivo: JUAN OLIVES

escrita y dirigida por MARTIN GARRIDO

MAD-MAX

(SALVAJES DE AUTOPISTA)

(Mad Max) Color

Mel Gibson - Joanne Samuel - Hugh Keays-Byrne
Director: George Miller



Programes erotics

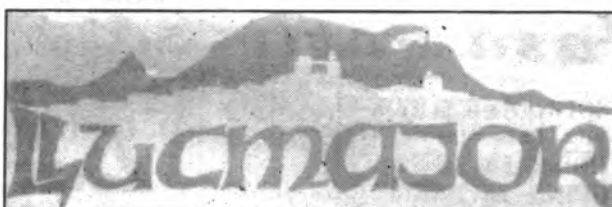
Les pel·lícules de classificació "S" pel seu erotisme i el to sexy pujat tindràn cita amb els seus seguidors tots els dilluns i dimarts.

PROFESOR EROTICUS (dies 2 i 3) LIBIDOMANIA (dies 9 i 10) LA CHICA DE LAS BRAGAS TRANSPARENTES (dies

16 i 17) QUE PUÑETERA FAMILIA (dies 23 i 24).

Volem remarcar que només hem senyalat les pel·lícules anomenades "base" de programa. Feim a sobre que totes aniran acompanyades d'una altra pel·lícula interessant, perquè per qualque cosa donam sempre programa doble.

De la mateixa manera cal destacar que la SALA VIRGINIA amb aquesta programació se posa al cap de qualsevol cine de barriada o de poble i que és l'única amb una programació de vuit pel·lícules setmanals, amb un bon nombre de pel·lícules de recent estrena i una variació mai vista.



Ara Lluçmajor és més de pinte en ample que mai. És temps de Fires. No és tan sols temps de comprar i vendre, sinó de retrobar-nos uns i altres i sentir-nos pobles.
I una ocasió tan assenyada no la podem deixar passar sense sumar-mos-li plenament. En les vostres mans teniu la fermesa que han fet possible anunciar i col·laboradors: un número especial per donar cabuda a tota l'actualitat.
Volem, així, sumar-mos al programa d'actes d'uns dies festosos. Volem, també, esser fidels a la promesa d'oferir informació sobre tot quan passa a la vila. Esperam, d'aquesta manera, augmentar els vincles d'unió i amistat entre els llucmajorers i oferir aleshores una porta oberta a l'amistat dels visitants. Molts d'anys i bones Fires!

ESPECIAL FIRES

Ha arribat a aquesta redacció el número 2 de la revista LLUCMAJOR DE PINT EN AMPLE, número especial dedicat a les fires, amb articles molt soborosos d'en Miquel Cardell, na Coloma Julià, Na Catalina Font i altres molts, tots ells, els més lletraferits de Lluçmajor. En Tomeu Sbert informa de la actualitat de S'Arenal. La revista, escrita totalment en català es pot llegir d'una tirada perquè agrada. La nostre enhorabona als companys de l'Obra Cultural, que tant fan per la cultura del nostre poble.



Els joves del Club Tots Junts, s'han animat i han ressuscitat una revista que el mateix Club editava anys enrere. El Club del Joves de S'Arenal que fins ara feia teatre, excursionisme, música, fútbol etc., ara farà també periodisme. L'escola de periodisme que tant mancava a S'Arenal està en marxa. Si hi ha continuïtat, dins pocs anys tindrè un bon estol de lletraferits dins el nostre poble.

Indiscrecions dels futbolistes

- Nom i llinatges.
- Severia Jaume Quevedo Vadell.
- Lloc i dia de neixement.
- S'Arenal, el dia 11 de març de 1964.
- En quins equips has jugat abans?
- Equip infantil "La Huerta".
- Veus el teu equip capaç d'ascendir?
- No.
- Com va el futbol de S'Arenal?
- Pareix que enguany ha millorat.
- L'equip que més t'agrada.
- El Barça.
- El jugador?
- López Ufarte.
- El nom d'un bon entrenador.
- Udo Lattek.
- Classificació de la selecció espanyola en els mundials.
- Dins els quatre primers.
- El teu hobby.
- Excursionisme.

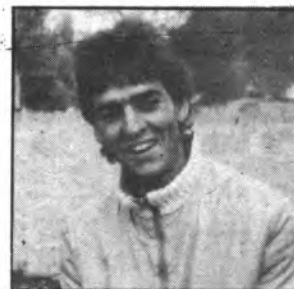


Severia Quevedo i Vadell.

- El plat que menges més de gust.
- Caragols fets de la meua padrina.
- Quin cotxe voldries tenir?
- Renault 5.
- La música que escoltes.
- Música Rock.
- Em diries el nom d'un gran músic?
- Mozart.
- El teu llibre preferit.
- El llibre roig del "Cole".
- Una pel·lícula que t'hagi agradat.
- El Lago azul.
- Ets partidari de les platges nudistes?
- Si.

Indiscrecions dels futbolistes

- Nom i llinatges.
- Angel Calderón González.
- Lloc i dia de neixement.
- Pollensa, el 2 d'agost de 1960.
- En quins equips has jugat abans?
- Juvenil del Brasília.
- Parla de les possibilitats del teu equip.
- Podem ser campions.
- ¿Com va el futbol de S'Arenal?
- Va bé.
- L'equip que més t'agrada.
- Real Madrid.
- El jugador.
- Bernd Schuster.
- El nom d'un bon entrenador.
- Boskov.
- Classificació de la selecció espanyola en els mundials.
- Serà campió.
- El teu hobby.
- Futbol.
- El plat que menges més de gust.
- La paella.



Angel Calderón González.

- Quin cotxe voldries tenir?
- Mercedes.
- La música que escoltes.
- Exits del moment.
- Una pel·lícula que t'hagi agradat.
- Campeón.
- Ets partidari de les platges nudistes?
- No.
- Et despullaries del tot en una platja nudista?
- No.
- Què faries si traguessis 20 milions a les traveses (quinieles)?
- Em compraria una bona casa.



Els dilluns a les 9,30 En Tomeu Sbert informa des de S'Arenal.

Els dilluns —quan el primera regional preferent ha jugat a casa— a les 15.30 i per F.M. En Mateu Joan dona la crònica esportiva.

Els dimarts a les 13,30 a la veu dels pobles, En Mateu Joan informa des de S'Arenal.

Els dissabtes a les 13,30 per F.M. REALITAT I FANTASIA a càrrec d'En Miquel Ambrós de S'Arenal.

RADIO POPULAR ES COSA NOSTRA

CLINICA VETERINARIA

(CIRUGIA DE PEQUEÑOS ANIMALES)



AXIS

RAYOS X
VENTA DE
CACHORROS
NUTRICION

(CONSULTA TARDES)

PLAYA DE PALMA

ENTRE BALNEARIS 3 i 4 - SORTIDA 2
Telèfon 233394.



Energia Solar - Agua - Calefacción - Gas - Sistemas d'estalvi d'Energia - Maquinaria de Bricolage

suministros

ARENAL

Amílcar, 18

Telefon 265329

S'Arenal de Mallorca

ELECTRICA

SOMETIMES

INSTAL·LACIONS ELECTRIQUES-INDUSTRIALS

MONTATGES ELECTRICS INSTAL·LACIO

PLAQUES SOLARS PRESSUPOTS TELEFON 260624

TRANSPORTS D'AIGUA

Al servei de l'hosteleria i dels particulars
Julià Mojer Telèfon 261426.

José Cerón Calderón

ESPER QUE S'ACABI LA MEVA MALA RACHA A FI DE PODER DEMOSTRA A LA MEVA VALUA EN HIERRO UN AMIC FABULOS; COM A JUGADOR EXCEL.LENT, LI DESIG MOLTS D'EXITS DINS S'ARENAL

En Cerón va venir al s'Arenal provinent de l'Avenida Monasterio, equip de "Categoria Adheridos", deixem, però, que sia ell qui ens conti el seu historial esportiu.

El meu nom és José Cerón i Calderón, ara tenc 23 anys, vaig néixer a Monasterio (Badajoz), encara que de molt petit sempre vaig viure a Sevilla. Vaig començar a jugar a La Salle de Sevilla en categoria d'aleví. A la meua arribada a Mallorca vaig signar pels juvenils de l'Atlètic Vivero, i vaig passar després al primer equip de segona Regional; d'aquest vaig passar al Murenc que jugava a Preferent i vam pujar a Tercera Divisió. Vaig anar a fer el servici i de tornada, per assumptes laborals, vaig haver de deixar el Murenc per jugar a l'equip Adheridos Avenida Monasterio; a petició d'uns amics després vaig entrar a l'Arenal.

Tu vengueres a S'Arenal amb fama de gran golejador. No obstant això, la Directiva es va veure obligada a contractar un altre atacant, a cause que part de la afició no estava contenta amb tu, i a tu no te sortien bé les coses a l'hora de trobar la porta? A què es deu aquesta baixada quan estaves acostumat a aconseguir molts de gols?

No. és cap baixada; lo que passa és que quan la sort et dona l'esquena. Per molt que t'esforcis no et surten les coses com tu vols. Ja veus fins a quin punt tenc mala sort que

un xut amb força de gol, l'han evitat, parades esplèndides. Comprenc que l'afició estigués enfadada amb mi i que la directiva es veiés obligada a contractar un nou atacant; esper acabar la mala ratxa i demostrar la meua valua.

Te dus bé amb N'Hierro? Quina opinió tens d'ell?

N'Hierro com a amic és fabulós; com a jugador, excellent. Li desig molts d'èxits dins la U.E. Arenal.

Et va molestar aquest nou fitxage?

En absolut. Jo comprenc que les coses no me sortien bé i era necessari cercar una solució a fi de donar satisfacció als aficionats.

T'he vist jugar un partit amb els Aficionados del S'Arenal i vas marcar dos gols ben polits, es que s'ha acabat la mala ratxa?

No ho sé; allò que és cert és que em sortiren les coses millor.

Esper que qualche dia m'hi surtin en jugar a l'Arenal.

Sou compatibles tu i En Hierro dins una mateixa alineació?



Manuel "HIERRO" Murillo. U.E. S'Arenal.

Es clar que sí! En Hierro és una mitja punta i jo som un trencador. Tots dos plegats, podem fer una davantera ben agressiva.

Cerón, que opines tu de la afició s'arenalera?

Es una afició meravellosa i sap estar amb l'equip els moments difícils. Esper guanyarme la seva confiança a fi de donar-li més satisfacció.

De la Directiva, què en dius?

Es una de les millors que he tengut. Són persones treballadores, saben prometre i saben complir que és lo bo d'una directiva.

I d'En Navarro, com a persona i com a entrenador?

Com a persona és amic de tots els jugadors. Com a entrenador, aquí teniu els resultats de l'equip, ells ho diuen.

Qualque cosa més Cerón?

Donar les gràcies a la revista "S'Arenal de Mallorca" per brindar-me aquesta oportunitat de disculpar-me davant l'afició per la meua mala sort i a l'entrenador i directiva per seguir confiant amb mi.

Gràcies a tu. Que la sort s'alii amb tu, i ens puguis demostrar aquesta valua que et caracteritza.

ANTONI JIMENEZ I SANCHEZ

Ha començat la lliga per la U.E. Lactancia Infantil

UN CLAR TRIUNF ENFRONT DEL VERGE DE LLUC DINS CAMP CONTRARI CONTRE L'ATLETIC RAFAL, PERDEREM DINS CA NOSTRA (0-1) EN SOSA PEREZ, PRINCIPAL PROTAGONISTA DEL PARTIT

El dissabte dia 17 del passat mes d'octubre, va començar la lliga del Grup D. de la Segona Regional Infantil de Fútbol. Al primer partit la U.E. Lactància s'hagué d'enfrontar al Verge de Lluc, dins el camp Josep Sanpere. Vencerem els allots d'en Minetti per un clar 0-4.

La cosa no podia començar millor pels allots del Lactància infantil en la seva primera confrontació de lliga. Es va jugar amb ordre, realitzant jugades de molt de mèrit. No s'arribà a fer més gols per veritadera mala sort.

Al descans, ja s'arribà amb 2-0 als vestuaris per a continuació aconseguir altres dos gols a la segona part. Els gols els aconseguiren en Garcia (2), Monpó i Sastre. El Lactància va formar amb els següents jugadors: Fuentes, Marcelo, Amengual, Llinares, Torres, Sastre, Monpó, Garcia, Xamena, Chaparro i Corbi. Als 10 minuts de la segona part en Monpó fou substituït per lesió amb en Mariano.

Al segon partit jugat al Camp d'Antoni Rosse la Lactància s'enfrontà a l'incòmode Atlètic Rafal, equip que ja el va eliminar en el trofeo organitzat pel Camp Rodó, surtint derrotat per 0-1. No va mereixer perdre aquest partit la U.E., malgrat haver realitzat un bon partit, ja que tenia enfront un equip amb urpes, encara que alguns dels seus jugadors donaren molta de llenya, que el colegiat de torn, senyor Sosa Perez va fer de no veure, essent al nostre mode de veure el principal protagonista del partit, perjudicant al Lactància, inclús, el gol aconseguit per l'Atlètic Rafal, la pilota fou introduïda amb la ma per l'estrem esquerra i ho va donar per vàlid, malgrat trobar-se a pocs metres de la jugada, o sia que podem qualificar la seva actuació de molt dolenta. El Lactància va formà amb els següents homes: Fuentes, Marcelo, Amengual, Torres, Llinares, Sastre, Garcia, Xamena, Chaparro, Monpó i Hidalgo.



c/ Roses (es Mollet)

S'ARENAL

AGENCI D'ASSEGURANCES A S'ARENAL

MARE NOSTRUM

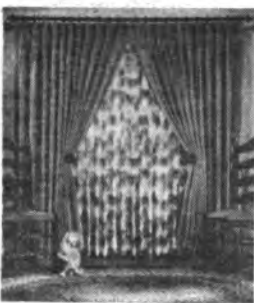
Carrer d'en Bergues, 50

Tel. 26 53 74



IMPREMPTA BAHIA

Carrer Pare Rafel Serra, 21
Tels. 26 27 69 - 26 32 31
S'ARENAL DE MALLORCA



MERCERIA L'ESPERANCA

CONFECCIO I
MUNTATGE
DE CURTINES

Carrer Salut, 18. Teléfon 26 54 09.



ESPIGARES

REPARACIO I VENTA

Tota casta de bicicletes i ciclomotors

Netetja de radiadors

Carretera Militar, 118

Teléfon: 26 35 56.

RANXO BAR CA'N VERDERA NOVA DIRECCIO: MARIO

Especialitat en carn a la graella. Teléfon 26 12 55.
Carrer Militar - Ses Cadenes S'Arenal de Mallorca.

Onofre Moyà, directiu ciclista

Avui duim a les pàgines de la nostre revista, un home aficionat al ciclisme de tota la vida. El podem veure cada dia esperant clients a la parada de tàxis del Sant Diego.

En Nofre ha tingut les seves experiències en carreres ciclistes, es aficionat a tot el que sia correr en bicicleta. Ara, el que vol és ajudar en tot el que sia esport dels pedals. Per això ha entrat a la directiva. Tant l'un com l'altre

són bons directius, de manera que prest veurem bones carreres, que sens dubte passaran per dins s'Arenal. En Nofre fa comptes de promocionar el ciclisme jove, l'única manera, diu de tornar a tenir corredors a la nostre comarca.

A la nostre conversa, hem parlat també del Club Ciclista Arenal, el Club Mallorquí que més carreres organitzava fa un parell d'anys.



Onofre Moyà.

En Nofre parla tot entusiasmat dels projectes que, amb els altres membres de la directiva del seu club pensen dur endavant. Quan és la primera carrera? li demanem. Esperem que serà prest, ha dit en Nofre.

TOMEU SBERT

En Toni Vera s'entrena per la vinent temporada

Va néixer en Toni Vera a Fuente de Andalucía, província de Sevilla. Està d'enhorabona per haver nascut a Andalucía, un poble que sap el que vol i que ara amb l'autonomia comença a caminar.

Als quatre anys va emigrar a Catalunya i va començar la pràctica de la boxa al gimnàs de Sant Feliu del Llobregat. La mili, la va fer a Ciutat de Mallorca. Durant la mili i unes temporades més no

va practicar la boxa perquè no agradava a la seva família, però l'any 75 va venir a viure a s'Arenal on va conèixer En Julià Moreno i en Tomeu Sbert, els quals l'ajudaren, i va continuar entrenant-se al gimnàs de la Federació Balear. El seu preparador fou en Manolo del Bar Yate. En Toni boxea en la categoria de pesos "velte" ja que pesa 67 quilos. Darrerament ha lluitat a Andratx, Peguera, Lluçmajor, Alaró, Sineu i en diverses ocasions al Palau dels Esports de Ciutat.

La Federació Balear de Boxa li ha ajudat totes les vegades que ha estat necessari, especialment l'any 78 que va tenir una topada a Peguera. A Peguera va perdre per K.O. i va estar tres dies inconscient a la clínica Juaneda.

Ara se prepara intensament per a la temporada del 82 i ens assegura que es troba en plena forma. En Toni ens diu que l'any 82 no defraudarà l'afició ja que mai s'havia preparat de la manera que ho està fent.

Un arener que a la seva manera lluita per donar a conèixer el nostre poble, —ell parla molt be el català,— i que continuarà lluitant malgrat la por que té na Mercedes la seva dona, cada vegada que ha de pujar al ring.

ASSOCIACIO DE VEINATS SON SUNYER

Tots els dilluns a les 5 de la tarda reunio de socis

(Olives de Sóller i vi de Binissalem)

AL BAR JAMAICA

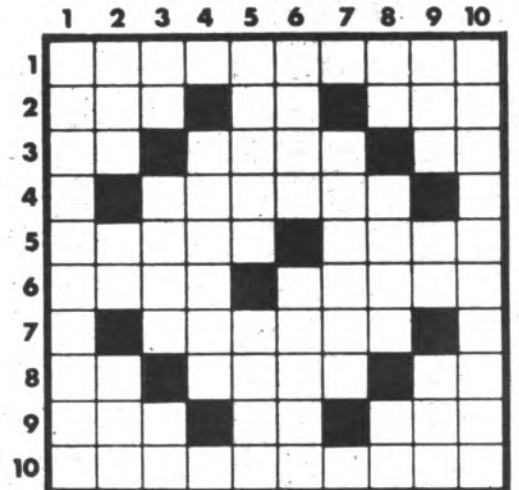
ENCREUATS

Horizontals

1. Poble de la Plana de Vic. — 2. Embarcació d'esport de quatre, sis o vuit remis. Article. Al revés, dret i rigid. — 3. Consonants Malvat Al revés, la meva. — 4. Massa de roca sedimentària que forma una capa de gruix aproximadament uniforme. — 5. Al revés, part inferior d'una planta Company. — 6. Obra d'Espriu De color entre vermell i blau. — 7. En direcció a. — 8. No vestit. Metall. Digraf català. — 9. Fluid aeriforme. Preposició. Bé. — 10. Acció d'adorar (pl).

Verticals

1. Autor mallorquí contemporani. — 2. Partícula electricificada. Vocals fortes. Al revés, peça cúbica de diferents jocs d'atzar. — 3. Digraf català. Al revés, parlaré. Propòsit, intenció. — 4. Estat d'Àsia. — 5. Que no va de pressa (fem). Propietat per la qual un òrgan d'un animal o planta, o l'organisme tot, aconsegueix la seva funció o funcions. — 6. Lliri. Persona establerta en un país respecte al qual és un estranger. — 7. Casament, noces. — 8. Nom d'home. Tronc d'una estàtua. Convenient. — 9. Al revés, aparell d'assecar figues. Nom de lletra. Mena de cervol nòrdic. — 10. De durada infinita. (pl).



Solucions

H. 1. Vil·laions. — 2. Iol. El. Ie. — 3. Ln. Inic. aM. — 4. Estrat. — 5. Ierra. Soci. — 6. Lala. Morat. — 7. Devers. — 8. Nu. Liti. Rr. — 9. Gas. De. Ben. — 10. Adoracions. V. 1. Villalonga. — 2. Ion. Ea. uad. — 3. érid. So. — 4. Israel. — 5. Lenta. Vida. — 6. Liri. Metec. — 7. Casori. — 8. Ot. Tors. Bo. — 9. nra. Ca. Ren. — 10. Sempterns.

J. Ruisselma

HOTEL IRIS

Tancat per manca de clients

Pròxima obertura, abril de 1982

Ferro Vell-cotxes averiats

Tota casta de xatarra

TRANSPORTS CASTELLANO

Tel. 262025



HOTEL BAHIA DE PALMA

Perruqueria per homes i per dones
Servei de restaurant

Sala de jocs
AL SERVEI DE S'ARENAL I DE MALLORCA



CAFETERIA SANT DIEGO

COQUES DOLCES CADA DIA
I AL VESPRE MUSICA DE PIANO

CONSTRUCCIONS J. RIVAS MAS

ESPECIALISTES EN MANTENIMENT
D'HOTELS

CANONGE MATEU ROTGER, 25

TEL. 26 48 53

L'Associació Esportiva Bar La Estación

Equip caritatiu del trofeu "Empresa Barceló", les seves defenses, màxims golejadors de l'equip, (dins la pròpia porta).

BAR ESTACION, 1 - CASA BUADES, 2.
BAR LA ESTACION, 1 - RECREATIVO, 2
A.E. BAR LA ESTACION, 0 - C. MARI, 1
ES CORNEASA, 4 - BAR LA ESTACION, 2

**EQUIP CARITATIU DEL TROFEU
"EMPRESA BARCELÓ", LES SEVES DEFENSAS,
MÀXIMS GOLEJADORS DE L'EQUIP,
(DINS LA PROPIA PORTA)**

No ha començat be la U.E. Bar la Estación el seu segon any com a participant al torneig que organitza "L'Empresa Barceló". A dir ver, el Bar la Estación, te una plantilla molt bona i hauria d'estar classificat entre els primers de no ser per la mala sort que l'ha acompanyat durant els partits jugats fins ara.

BAR ESTACION, 1
CASA BUADES, 2

Primer partit de competició i primera derrota a casa. Es començà a jugar be i quan pareixia que tot anava a tenir un final feliç, una mala treta de porta del porter J. Pasqual, donà ocasió que l'equip visitant marqués, amb aquest resultat es va arribar al descans. A la segona part, el Bar la Estación va sortir ben fort cercant l'empat, però quan més dominava, un contra-atac visitant posa el marcador a 0-2, després, en Muriana va deixar el resultat final 1-2.

BAR LA ESTACION, 1
RECREATIVO, 1

Al seu segon partit, jugat també al Camp Antoni Roses, el Bar Estación no

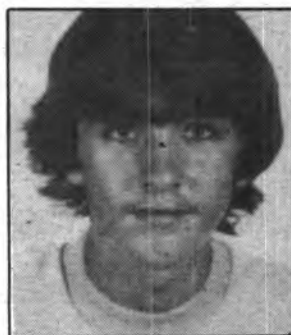
vol veurer'se sorprés i va des d'el principi a la cerca del triuñ, fruit d'això és que s'adelanta al marcador amb un gol d'en Rueda. Una vegada més, la mala sort acompanya al nostre equip i a una parada d'en Sousa, el balon entre a porta, significant això l'empat per a l'equip visitant, amb aquest resultat s'arribà al final.

A.E. BAR LA
ESTACION, 0
C. MARI, 1

Tercer partit a casa i la mateixa tònica de joc. Una vegada més és un defensa, aquest pic en Valverde que, en desembarassar-se d'un balon, introdueix la pilota dins la pròpia porta, gol que seria el definitiu i que donaria la victòria al C. Mari.

ES CORNEASA, 4
BAR LA ESTACION, 2

Aquesta vegada el Bar la Estación es desplaça a Ciutat cercant esborrar qualche negatiu de la seva compta i aconsegueix marcar primer, per llavors sucumbir pel resultat global de 4-1. El gols locals foren aconseguits per n'Oliva i en López.



Juan Hidalgo Carvajal.



Antonio Torres Briones.



José Chaparro López.



Mariano Roldan Molina.

Els alevins es continuan preparant i esperen el comencament de lliga

Els alevins, esperen amb impaciència el començament de la lliga, jugant partits amistosos. Per lo que hem vist, es de suposar que feran un paper ben brillant aquesta temporada.

El primer partit el feran a canostra enfront de La

Salle de Manacor, per llavors desplaçar-se a Binissalem, contra el Ca'n Arabi i seguidament a La Pobla contre el Poblenc. Esperem que d'aquestes sortides, a més de guanyar a casa, no venguin de buit. Fins ara la plantilla està formada per; P. López, Cristian, Bustamante, Se-

rrano I, Morales, Ortega, León, Ruiz, Camacho, Vazquez, Reina, Jaume, Gomez, Bienvenido, Munera, Navio, Serranoll, Olmo, Moreno i Navarro. De la preparació tècnica se n'encarrega en Joan Llompart i Llull.

Avui presentam altres

quatre jugadors infantils de la U.E. Lactància, dins el pròxim número hi posarem fotos de jugadors alevins. Els d'avui són; José Chaparro López, Mariano Roldan Molina, Antonio Torres Briones i Juan Hidalgo Carvajal, tots ells infantils de la U.E. Lactància.

La Unió Esportiva Arenal va perdre la seva imbatibilitat

**1-0 DINS ARTA, PARTIT DUR I
ARBITATGE CASOLA DEL SR.
JIMENEZ, ENS ESCAPAREN DOS
PUNTS**

**ENFRONT DE L'ATLETIC RAFAL
0-0**

Després del seu brillant triuñ enfront de l'Alaró dins el Camp d'Antoni Roses per 4-0, l'Arenal es desplaça a Artà per enfrontar-se a l'equip titular de la localitat. L'Arenal no va tenir sort en aquesta ocasió d'aconseguir qualche positiu, encara que ho va intentar, es va trobar amb un Artà que anava per totes, empleant-se molta de duresa, cosa que el collegiat de torn Sr. Jimenez va permetre, mostrant amb això una parcialitat total i una manca d'autorització completa. El gol va venir tot d'una de començar el partit, una falta treta a la línea mitja arenalera que en Villegas no va poder abraonar, fou l'únic gol del partit.

**ENFRONT DE
L'ATLETIC
RAFAL 0-0**

En el seu partit contre l'Atlètic Rafal, l'Arenal no va poder rompre la defensa tancada amb que es va trobar durant els 90 minuts, l'Arenal al nostre modo de veure, apart de mancar-li alguns dels seus titulars al centre del camp, no jugà en equip que era

D'esquerra a dreta, drets:
Villegas,
Morillas, Mir,
Rodri, Ordoñez
i Ondoño.
Acotats:
Evangelista,
Fortus, Hierro,
Cano i Quique.



Equip de la U.E. Arenal que s'enfrontarà al C.E. Artà dins el camp d'aquest darrer equip.

l'única manera de rompre la defensa tancada del visitant. Hi va haver joc individualista i continuat bombeix de balons, que beneficiaren i molt al Rafal. No es va cercar mai obrir el joc per les ales i es va perdre el centre del camp per complet, permetent a l'Atlètic Rafal de realitzar alguns contraatacs que posaren a prova al bon porter arenaler Villegas, encara que en benefici de l'Arenal hem de dir que va

tenir al trio arbitral en contra, senyalant un penal ben clar i permetent-ho tot dins el terreny de joc. El senyor Sandoval, arbitre del partit que va tenir com hem dit abans una desafortunada actuació fou ajudat a les bandes pels senyors Sosa y Macias, demostrant tots dos un desconeixement absolut del reglament, discutint amb els espectadors, les faltes que ells indicaven o deixaven passar per alt.

BUTLLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Nom _____

Adreça _____

Població _____ Tel. _____

M'interessa una subscripció:

☐ Anual 600 ptes.

Forma de pagament:

☐ Rebut domiciliat a un Banc

Banc _____ Suc. _____

Compte n.º _____ Titular _____

☐ Enviaré l'import { Taló n.º _____

Gir Postal

Signatura,

Per la vostra comoditat (i la nostra)

domiciliu els pagaments al banc.

Bar - Mesón

El Pueblo

-PA AMB OLI
-FRIT MALLORQUI
-CARAGOLS

María Antonia Salvá, 51.

TELEFONS UTILS A S'ARENAL

A la part de Ciutat
Ajuntament . . . 227744
Enllumenat de l'Ajuntament . . . 250017
Bombers . . . 281250
Residència de l'assegurança social . . 289100
Creu Roja de Ca'n Pastilla . . . 264040
Centre Mèdic . . 266662
Polícia Nacional . . 091
Polícia Municipal . . 092
Polícia Municipal a S'Arenal . . . 267654
Agrupació d'Hotelers . . . 267654

A la part de Llucmajor
Ajuntament . . . 660050
Oficina de S'Arenal . . . 264071
Bombers . . . 660756
Polícia Municipal . . 660050
Guardia Civil . . 264121
Radio Taxi . . . 263080
Parròquia . . . 263265